



South Australian
Certificate of Education

Modern Greek Continuers

2022

Question booklet 1

Section 1: Listening and Responding (Questions 1 and 2) 10 marks

- Answer **all** questions in Section 1
- Write your answers in this question booklet
- Allow approximately 30 minutes

Download these resources to complete the examination

[Listening and responding text 1.mp3](#)

[Listening and responding text 2.mp3](#)

Section 2: Reading and Responding

Part A of Section 2 (Question 3) 10 marks

- Answer **all** questions in Part A
- Write your answers in this question booklet
- Allow approximately 20 minutes

Examination information

Materials

- Question booklet 1 (Section 1 and Part A of Section 2)
- Question booklet 2 (Part B of Section 2)
- Question booklet 3 (Section 3)
- SACE registration number label

Instructions

- Use black or blue pen

Total time: 130 minutes

Total marks: 55

© SACE Board of South Australia 2022

Attach your SACE registration number label here



Government
of South Australia

SECTION 1: LISTENING AND RESPONDING (Questions 1 and 2)

(10 marks)

You will hear two texts in Modern Greek. Each text will be read twice. There will be a 1-minute break between the first and second readings of each text. You may make notes at any time.

TEXT 1

You will have 3 minutes to answer Question 1 after the second reading of Text 1. Answer in *English*.

1. (a) What is the main purpose of this announcement?

_____ (1 mark)

- (b) What are the listeners instructed to do? Support your answer with evidence from the text.

_____ (2 marks)

You may make notes in this space.

TEXT 2

You will have 6 minutes to answer Question 2 after the second reading of Text 2. Answer in *English*.

2. (a) Outline Pavlos's point of view about getting a driver's licence. Support your answer with evidence from the text.

(3 marks)

- (b) What does Pavlos mean when he says 'Ζήσε λιγάκι το τώρα' in the context of the text?

(1 mark)

- (c) How would you describe Rena? Justify your answer with evidence from the text.

(3 marks)


You may make notes in this space.

SECTION 2: READING AND RESPONDING, PART A (Question 3)

(10 marks)

Read Text 3 and then answer Question 3 in *English*.

TEXT 3

 Μήνυμα

Από: Ελένη Διαμαντή

Προς: Γιώργο Παπαδόπουλο

Θέμα:

Αγαπητέ Γιώργο,

Ο Ελληνικός Φιλοζωικός Σύλλογος χρειάζεται τη βοήθειά σου. Αν αγαπάς τα ζώα και έχεις διάθεση και χρόνο να τους χαρίσεις λίγη φροντίδα, στοργή και αμέτρητη αγάπη, σε χρειαζόμαστε! Στο Κέντρο μας, έχουμε δεκάδες σκυλάκια που έχουν ανάγκη την αγάπη και τη στοργή σου.

Διάλεξε εσύ με τι τρόπο θέλεις να βοηθήσεις. Τα σκυλάκια μας σε περιμένουν να τα βγάλεις βόλτα να ξεσκάσουν, να ασκηθούν και να χαρούν. Μπορείς να βγάλεις ένα σκυλάκι βόλτα, ή να προσφέρεις το χρόνο σου για να του κάνεις μπάνιο. Αν προτιμάς, μπορείς να μάθεις στα κουταβάκια μας τα βασικά πριν τα υιοθετήσει κανείς. Έχουν ανάγκη να μάθουν να κάνουν μια βόλτα με το λουράκι, έτσι ώστε να κοινωνικοποιηθούν και να προσαρμοστούν στο εξωτερικό περιβάλλον. Γίνε εσύ ο πρώτος τους δάσκαλος!

Κάθε Σάββατο μας επισκέπτονται άνθρωποι που θέλουν να υιοθετήσουν ένα από τα σκυλάκια μας. Σε χρειαζόμαστε να βοηθήσεις τους ανθρώπους αυτούς να διαλέξουν το κατάλληλο σκυλάκι, που τους ταιριάζει. Αυτό που θα αγαπήσουν και θα τους αγαπήσει. Βοήθησέ τους δίνοντας τις σχετικές πληροφορίες, για να διαλέξουν το πιο κατάλληλο σκυλάκι για να πάρουν στο σπίτι τους. Χάρισε την ελπίδα ενός ζεστού σπιτικού σε ένα χαριτωμένο ζώακι.

Σε περιμένουμε με ανυπομονησία και «ανοιχτές αγκάλες». Η απόφασή σου θα στηρίξει σε μεγάλο βαθμό το σκοπό μας, θα σου δώσει ικανοποίηση, θα αποκτήσεις εμπειρία και το πιο σημαντικό είναι ότι θα δώσει ελπίδα στα ζώακια μας.

Μη διστάζεις, κάνε ένα κλικ τώρα και στείλε μας τα στοιχεία σου!

<http://www.hellenic.rgo/volunteers/animals/care>

Με εκτίμηση,
Ελένη Διαμαντή
Ελληνικός Φιλοζωικός Σύλλογος

Vocabulary

ανοιχτές αγκάλες open arms

3. (a) Provide an appropriate subject for the email. Justify your answer with evidence from the text.

(2 marks)

(b) What do the animals learn before leaving the organisation?

(2 marks)

(c) What tasks are required to be performed on a Saturday?

(2 marks)

(d) How is language used in the text to convince the reader to take action? Justify your answer with evidence from the text.

(4 marks)

There is space to make notes on page 7.

SACE
BOARD
OF SOUTH
AUSTRALIA

You may make notes on this page.

MODERN GREEK (CONTINUERS) EXAMINATION 2022

Listening Passages

Section 1: Listening and Responding

Text 1

School announcement bell (sound effects)

Ανακοίνωση

Αγαπητοί μαθητές του γυμνασίου μας. Πήρα την απόφαση να αναβάλω την Ημέρα Σχολικού Αθλητισμού που είχε προγραμματιστεί για αυτήν την Παρασκευή. Δυστυχώς, ο καύσωνας συνεχίζεται και την Παρασκευή η θερμοκρασία θα ανέβει στους 42 βαθμούς Κελσίου. Η ζέστη θα είναι ανυπόφορη για όλους, ιδιαίτερα για τους αθλητές. Μόλις ο καύσωνας έχει περάσει, θα ανακοινώσω μία άλλη ημερομηνία. Παρακαλώ να πίνετε αρκετό νερό και να προσέχετε στον ήλιο. Αν δεν αισθάνεστε καλά, να πάτε στο Γραφείο και να ζητήσετε βοήθεια.

Σας ευχαριστώ

Η διευθύντρια του σχολείου.

Text 2

<Cars moving on the road>

- Ρένα Παύλο, το πιστεύεις ότι η μάνα μου επιμένει να κάνω το τεστ οδήγησης μόλις κλείσω τα 16; Μου λέει ότι καιρός είναι πια να γίνω ανεξάρτητη. Λες και δεν είμαι!
- Παύλος Αλήθεια; Πολύ εντάξει η μάνα σου! Εγώ προσπαθώ να πείσω τη δική μου, κι'αυτή με αγνοεί. Εσύ γιατί δε θέλεις να μάθεις να οδηγείς;
- Ρένα Να σου πω! Εκτός από το ότι φοβάμαι λιγάκι, δεν νιώθω έτοιμη. Πιστεύω ότι κάποιος που είναι μόλις 17 χρονών με πολύ λίγη πείρα οδήγησης, είναι πολύ μικρός να πιάσει τιμόνι μόνος του. Βλέπω πόσα ατυχήματα γίνονται κάθε μέρα λόγω της απροσεξίας των νέων οδηγών και τρομάζω. Πέρα από αυτό, αν είχαμε λιγότερα αυτοκίνητα να κυκλοφορούν στους δρόμους, και λιγότερους οδηγούς, θα ήταν καλύτερο για την ατμόσφαιρα και για το περιβάλλον μας. Όλα πρέπει να τα σκεφτόμαστε και να είμαστε υπεύθυνοι για τις πράξεις μας.
- Παύλος Πολύ το φιλοσοφείς το ζήτημα, Ρένα. Για μια άδεια οδήγησης μιλάμε εδώ τώρα. Εγώ δεν το σκέφτομαι τόσο σοβαρά. Μάλλον καθόλου. Εγώ, μόλις κλείσω τα 16, θα πάω να κάνω το τεστ για να πάρω την άδεια και να μάθω να οδηγάω. Δε με σταματάει κανένας!
- Ρένα Εγώ λέω να την καθυστερήσω όσο μπορώ. Και ποτέ να μην βγάλω άδεια δεν με πειράζει. Στο σχολείο με τα πόδια έρχομαι και καμιά φορά με το λεωφορείο. Κυκλοφορώ άνετα.
- Παύλος Αλήθεια; Και όταν θέλεις να βγεις έξω με καμιά παρέα ή να πας σε κανένα πάρτι ποιος αναγκάζεται να σε πηγαινοφέρνει;
- Ρένα Σιγά την ενόχληση! Ζητάω μια χάρη από τη μαμά κάπου κάπου. Ποιο το πρόβλημα;
- Παύλος Ειλικρινά δε σε καταλαβαίνω. Όλα τα παιδιά θα ήθελαν να ήταν στην θέση σου. Άκου εκεί, να σε παρακαλάει η μάνα σου να βγάλεις την άδειά σου, και εσύ να διστάζεις. Σωστά λέει η μαμά σου, με ένα αυτοκίνητο έχεις την ανεξαρτησία σου, πηγαίνεις όπου θέλεις, κάνεις βόλτες, πας παντού. Εξάλλου θα ελευθερώσεις και τη μαμά σου.
- Ρένα Και τα έξοδα; Βενζίνη, ασφάλεια, σέρβις, λάστιχα. Είσαι έτοιμος να τα πληρώνεις όλα αυτά;
- Παύλος Τώρα τα παραλές, Ρένα!
- Ρένα Γιατί τα παραλέω; Ποιος θα τα πληρώνει; Αν θέλεις να είσαι ανεξάρτητος, τότε πρέπει να είσαι και υπεύθυνος, και να αναλάβεις όλα τα έξοδα του αυτοκινήτου.
- Παύλος Γι' αυτό έχουμε τις δουλειές μας μετά απ' το σχολείο, Ρένα, για τα έξοδά μας!
- Ρένα Ίσως εσύ δουλεύεις για να τα ξοδεύεις εκεί. Εγώ θα προτιμούσα να ξοδεύω όσα βγάζω αλλού, όπως σε ταξιδάκια.
- Παύλος Έχουμε καιρό και γι' αυτά, Ρένα. Ζήσε λιγάκι το τώρα!



South Australian
Certificate of Education

Modern Greek Continuers

2022

Question booklet 2

Section 2: Reading and Responding

Part B of Section 2 (Question 4) 15 marks

- Write your answer in this question booklet
- Allow approximately 40 minutes

2

© SACE Board of South Australia 2022

Copy the information from your SACE label here

SEQ	FIGURES	CHECK LETTER	BIN
<input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>



Government
of South Australia

SECTION 2: READING AND RESPONDING, PART B (Question 4)

(15 marks)

Read Text 4 and then answer Question 4 in 200 to 250 words in *Modern Greek*.

TEXT 4

Ζητείται Υπάλληλος στο Σούπερ Μάρκετ ‘Τα Πάντα’

Ζητείται υπάλληλος μερικής απασχόλησης διαθέσιμος/η να εργαστεί στο νέο μας Σούπερ Μάρκετ στην περιοχή της Πετρούπολης. Αν έχετε τα παρακάτω προσόντα, στείλτε μας την αίτησή σας με ένα μείλ μαζί με το βιογραφικό σας στη διεύθυνση: aitisi@supermarkettapanta.gr.

Απαραίτητα προσόντα:

- Να είστε 15 με 17 χρονών
- Να έχετε διάθεση για εργασία
- Να έχετε θέληση να μάθετε για τα τρόφιμα και τα άλλα προϊόντα που προσφέρουμε στο κατάστημά μας
- Να είστε διαθέσιμοι να δουλέψετε:
 - τρεις μέρες την εβδομάδα μέχρι 15 ώρες
 - καθημερινές και σαββατοκύριακα
 - βραδινές ώρες μέχρι τις 9.00μμ
- Να είστε ευγενικοί και φιλικοί

Προσφέρουμε:

- Ικανοποιητικό μισθό
- Ευχάριστο και φιλικό περιβάλλον
- Συνεχή εκπαίδευση
- Καλές συνθήκες εργασίας

Η θέση είναι ιδανική για μαθητές/τριες Γυμνασίου/Λυκείου, που θέλουν να αποκτήσουν εργασιακή εμπειρία και να βγάλουν τα έξοδά τους. Αν έχετε διάθεση για δουλειά σε ένα φιλικό, μοντέρνο και ευχάριστο σούπερ μάρκετ, στείλτε μας την αίτησή σας.

You may make notes in this space.



South Australian
Certificate of Education

Modern Greek Continuers

2022

Question booklet 3

Section 3: Writing in Modern Greek (Question 5) 20 marks

- Respond to **one** option in Section 3
- Write your answer in this question booklet
- Allow approximately 40 minutes

3

© SACE Board of South Australia 2022

Copy the information from your SACE label here

SEQ	FIGURES	CHECK LETTER	BIN
<input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>



Government
of South Australia

SECTION 3: WRITING IN MODERN GREEK (Question 5)

(20 marks)

5. Choose **one** option from this section and respond in 250 to 300 words in *Modern Greek*. Write the number of the option that you choose in the box provided at the top of page 3.

Option 1

You have been asked to give a speech at the final gathering of your Greek class. Write the text of your speech, describing the most memorable moment of the class.

Σου έχουν ζητήσει να δώσεις μία ομιλία στην τελευταία σου συγκέντρωση μαθητών της τάξης των Ελληνικών όπου περιγράφεις την πιο αξέχαστη στιγμή της τάξης. Γράψε την ομιλία σου.

Option 2

Your school has a sister school in Greece. Write an article for your sister school's newsletter, elaborating on the skills and values that students acquire at school and how these may help them in the future.

Γράψε ένα άρθρο για την εφημερίδα του αδελφοποιημένου σχολείου σου στην Ελλάδα, στο οποίο αναφέρεις τις ικανότητες και τις αξίες που αποκτά κάποιος/α όσο είναι στο σχολείο, και πώς αυτές θα τον/την βοηθήσουν στο μέλλον.

Option 3

Write a narrative beginning with the sentence: 'Grandmother, I have something to tell you.'

Γράψε μια ιστορία που αρχίζει με την πρόταση «Γιαγιά, έχω κάτι να σου πω.»

You may make notes in this space.

